



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

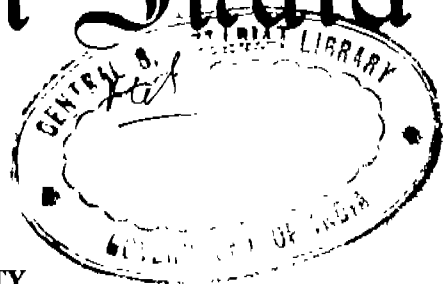
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY



सं. 139]

नई दिल्ली, मंगलवार, मई 29, 2001/ज्येष्ठ 8, 1923

No. 139]

NEW DELHI, TUESDAY, MAY 29, 2001/JYAISTHA 8, 1923

वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(वाणिज्य विभाग)

(Department of Commerce)

सार्वजनिक सूचना

PUBLIC NOTICE

नई दिल्ली, 29 मई, 2001

New Delhi, the 29th May, 2001

सं. 14 (आर ई-2001)/1997—2002

No. 14(RE-2001)/1997—2002

फा. सं. 01/91/162/0033/एएम 99/पी सी-3.—समय-समय पर यथासंशोधित "निर्यात और आयात मदों के आई टी सी (एच एस) वर्गीकरण, 1997—2002" नामक पुस्तक (31 अगस्त, 1998 तक किए गए संशोधन शामिल) की अनुसूची-2 के परिशिष्ट-1, की क्रम सं. 12(ii) और अनुसूची-2 की तालिका-ख में कोड संख्या-1001(ख) की प्रविष्टि की ओर ध्यान आकृष्ट किया जाता है जिसमें मदों के निर्यात की शर्तों को विनिर्दिष्ट किया गया है।

F. No. 01/91/162/0033/AM99/PC. IIL.—Attention is invited to the entry at Code No. 1001(b) in Table B of Schedule 2 and Sr. No. 12(ii) of Appendix-1 to Schedule 2 in the book titled "ITC(HS) Classifications of Export and Import Items, 1997—2002" (incorporating amendments made upto 31st August, 1998) and as amended from time to time specifying the terms and conditions for export of items indicated therein.

2. समय-समय पर यथा संशोधित, निर्यात और आयात नीति, 1997—2002 (31 मार्च, 2001 तक किए गए संशोधन सम्मिलित) के पैरा 4.11 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, सार्वजनिक सूचना सं. 48 (आर ई-2000)/1997—2002 दिनांक 15-12-2000, सार्वजनिक सूचना सं. 61 (आर ई-2000)/1997—2002 दिनांक 13-3-2001, सार्वजनिक सूचना सं. 64 (आर ई-2000)/1997—2002 दिनांक 16-3-2001 और सार्वजनिक सूचना सं. 9 (आर ई-2001)/1997—2002 दिनांक 27-4-2001 में निम्नलिखित संशोधन किए जाते हैं।

2. In exercise of the powers conferred under Paragraph 4.11 of the Export and Import Policy, 1997—2002, (incorporating amendments made upto 31st March, 2001) and as amended from time to time, the following amendment may be made in the Public Notice No. 48 (RE-2000)/1997—2002 dated 15-12-2000, Public Notice No. 61 (RE-2000)/1997—2002 dated 13-3-2001, Public Notice No. 64 (RE-2000)/1997—2002 dated 16-3-2001 and Public Notice No. 9 (RE-2001)/1997—2002 dated 27-4-2001.

3. उपर्युक्त सार्वजनिक सूचनाओं द्वारा निर्यात के लिए अनुमत मोटे अनाज/मक्के की मात्राओं की शिपमेंट/निर्यात की अन्तिम तारीख को 31-7-2001 तक बढ़ा दिया गया है।

3. The last date of shipment/export of the quantities of coarse grain/maize allowed for export vide the above Public Notices is extended upto 31-7-2001.

4. इसे सार्वजनिक हित में जारी किया जाता है।

4. This issues in Public interest.

एन. एल. लखनपाल, महानिदेशक, विदेश व्यापार

N. L. LAKHANPAL, Director General of Foreign Trade

